AMHARIC

Infosheet 4. International Protection

መብቶትን ይወቁ

ዓለም አቀፍ ጥበቃን ማን ሊያገኝ ይችላል?

LEGAL CENTRE LESVOS

የዚህ መረጃ ሉህ አላማ ሃምሌ 2021 ጀምሮ በሌስቮስ ግሪክ ውስጥ ስላለው የጥገኝነት ሂደት ስለመብቶችዎ አጠቃላይ መረጃ በድንበር አሰራር መሰረት ማቅረብ ነው። ይህ መረጃ አጠቃላይ እና በማንኛውም ሁኔታ ሊለያይ ስለሚችል የግሪክ ጠበቃ ስለ ጥገኝነት ጉዳይዎ እንዲያማክሩ እንመክሮታለን ።

በግሪክ ከሶሪያ፣ አፍጋኒስታን፣ ሶማሊያ፣ ባንግላዲሽ ወይም ፓኪስታን የተመዘገቡ ከሆነ የጥገኝነት ቃለ- መጠይቅ ሳይሆን የተቀባይነት ቃለ- መጠይቅ ይኖርዎታል እና ከዚህ በታች ያለው መረጃ እርስዎን አይመለከትም (እባክዎ መብቶችዎን ይወቁ የመረጃ ወረቀት ይመልከቱ)

ለሶሪያውያን፣ አፍጋንስ፣ ሶማሌዎች፣ ባንግላዴሺ እና ፓኪስታን የተቀባይነት ቃለ- መጠይቅ

የጥገኝነት ቃለ መጠይቁ ለምን ከትውልድ ሀገርዎ እንደወጡ እና ለምን ወደዚያ መመለስ እንደማይችሉ ለማስረዳት ዋና እድልዎ ነው። ከቃለ መጠይቁ በፊት በደንብ ለመዘጋጀት ከጠበቃ ወይም ከህጋዊ ያልሆነ ድርጅት ጋር እንዲያማክሩ እንመክርዎታለን።

የትውልድ ሀገር የዜግነት ሀገር ነው እንጂ የግድ የተወለዱበት ወይም ወደ ግሪክ ከመምጣትዎ በፊት የኖሩበት ሀገር አይደለም።

አገር አልባ ከሆኑ የትውልድ አገርዎ እንደ ተወለዱበት ወይም በዋናነት የሚኖሩበት አገር ተደርጎ ሊወሰድ ይችላል፣ አገር አልባ መሆንዎ የሚገልጽ ማስረጃ በተቻለ ፍጥነት ለጥገኝነት ቢሮ ካላስገቡ እና በመጨረሻ በቃለ መጠይቁ ወቅት።

በግሪክ ጥገኝነት ሲጠይቁ ለሁለት አይነት አለም አቀፍ ጥበቃ ብቁ ሊሆኑ ይችላሉ፡-

- **የስደተኛ ሁኔታ (1)**
- **ንዑስ ጥበቃ (2)**

1. የስደተኛ ሁኔታ

በትውልድ ሀገርዎ ደህና እንዳልሆኑ ማሳየት ከቻሉ በቂ መሰረት ያለው ስደት ስላለዎት ለስደተኛ ደረጃ ብቁ ይሆናሉ።

በጥገኝነት ቃለ መጠይቅዎ ወቅት በትውልድ ሀገርዎ ያለፉ ስደት ሰለባ እንደነበሩ እና/ ወይም አሁን ወደ ትውልድ ሀገርዎ ከተላኩ ለስደት አደጋ ሊጋለጡ እንደሚችሉ በዝርዝር መግለጽ አለብዎት።

ጥቃቱ ለምሳሌ፡-

- ከባድ አካላዊ ወይም አእምሮአዊ ብጥብጥ፣ ጉዳት ከደረሰበዎ፣ አእምሮአዊ ጉዳት ከደረሰበዎ ወይም ነፃ እንዳይሆኑ እና ውሳኔዎችን እንዳይወስዱ እንቅፋት የሆኑባቸው ወሲባዊ ጥቃቶችን ጨምሮ።

- በአገርዎ ውስጥ እርስዎን የሚያዳላ የህግ፣ የአስተዳደር፣ የፖሊስ ወይም የፍትህ እርምጃዎች።
- በእርሰዎ ላይ ክስ ወይም ቅጣት ፍትሃዊ ያልሆነ፣ ተመጣጣኝ ያልሆነ ወይም አድሎአዊ፣ ለምሳሌ የውትድርና አገልግሎት ለመስጠት ፈቃደኛ ባለመሆንዎ ምክንያት።

- የወሲብ ጥቃት፣ የብልት ግርዛት፣ የግዳጅ ውርጃ ወይም የግዳጅ ማምከን።

- መብቶቻቸውን የሚጥሱ ህጻናት ላይ የሚፈጽም ሲሆን ለምሳሌ በመከላከያ ሰራዊት ውስጥ ያለ እድሜያቸው መመልመል፣ ህገወጥ ህጻናትን ማዘዋወር ወይም የህጻናት ዝሙት አዳሪነት።

የምትፈሩት ጥቃት ከሚከተሉት ምክንያቶች አንዱ ጋር ሊያያዝ ይችላል
(ወይ ከታች ካሉት ምድቦች በአንዱ ስለሆኑ ወይም እርስዎ እንደዚያ ስለተገነዘቡ)

- **ዘርዎ/ጎሳዎ፡** ለምሳሌ በቆዳ ቀለምዎ ምክንያት፣ እርዎ የዘር ወይም የጎሳ አባል ስለሆኑ (ሀዛራስ፣ ያዚዲስ፣ ቱትሲ፣ ኩርዲሽ፣ ባሎክ፣ አፍሮ ሞሪታኒያ…)፣ ጎሳ ወይም ስለሚናገሩት ቋንቋ ቢሄራዊ ቋንቋ ካልሆነ ወዘተ.

- **ሃይማኖትዎ፡** ለምሳሌ በአደባባይ ወይም በድብቅ የሚተገብሩት ሀይማኖት በአገርዎ ውስጥ የተከለከለ ስለሆነ ወይም ያንን ሀይማኖት በመተግበርዎ ምክንያት መድልዎ ስለሚደርስብዎ (ለምሳሌ የአምልኮ ቦታዎ ኢላማ የተደረገ ከሆነ ፣እርስዎ እና/ ወይም የእምነት ባለንጀሮዎ ጥቃት ወይም እንግልት ከደረሰበዎ)); ምክንያቱም እርስዎ ወደ ሌላ ሀይማኖት እንዲከይሩ ሊገደዱ ይችላሉ; ምክንያቱም በየትኛውም ሀይማኖት ስለማያምኑ ወዘተ.

- **ዜግነትዎ ፡** ለምሳሌ ሀገር አልባ፣ ፍልስጤማዊ፣ ኩርዲሽ፣ ሳሃራዊ፣ ወዘተ ስለሆኑ።

- **የአርስዎ የፖለቲካ አስተያየት፡** ለምሳሌ ከአገርዎ መንግስት የተለየ አስተያየት ስላለዎ እና በአደባባይ ወይም በማህበራዊ ሚዲያ ስለገለጹ፣ የተቃዋሚ ፖለቲካ ፓርቲ አባል ስለሆኑ፣ በፖለቲካዊ እንቅስቃሴዎች ወይም ድርጅቶች ውስጥ ንቁ ተሳትፎ ስላደረጉ፣ በተቃውሞ ሰልፎች ላይ ስለተሳተፉ፣ እርስዎ የህዝብ አካል ስለሆኑ፣ NGO ውስጥ ከሰሩ፣ ወዘተ.

- **የአንድ የተወሰነ ማህበራዊ ቡድን አባል ከሆኑ፡** ለምሳሌ በምክንያት ጾታዊ ዝንባሌዎ (ግብረ ሰዶማውያን፣ ሌዝቢያን፣ ኤልጂቢቲ+)፣ ጾታ (ለምሳሌ ሴት ከሆኑ፣ እርስዎ ትራንስ ከሆኑ፣ እንደ ወንድ ወይም ሴት አይለዩም)፣ ማህበራዊ መደብ ወይም ቡድን (ለምሳሌ ዳሊት በ ህንድ)፣ የቤተሰብዎ አባላት ከተቃዋሚ ቡድን (ለምሳሌ ከመንግስት ጋር የማይስማሙ)፣ የስራ አይነትዎ (ጋዜጠኛ፣ መምህር፣ መንግሥታዊ ያልሆነ ድርጅት ሠራተኛ፣ ወዘተ)፣ የፖሊስ ወይም የወታደር አባል ከነበሩ ፣ ወዘተ.

2. ንዑስ ጥበቃ

ለስደተኛ ደረጃ ብቁ ካልሆኑ (ማለትም በአገርዎ ውስጥ የሚያጋጥሙዎት አደጋዎች ከነዚህ ምድቦች ጋር የተገናኙ ካልሆኑ) በአገርዎ ውስጥ ከፍተኛ ጉዳት እሚደርስብዎ ከሆነ ንዑስ ጥበቃ የማግኘት መብት አለዎት።

ለምሳሌ በአገርዎ ውስጥ እርስዎ ለሚከተሉት **አደጋ ከተጋለጡ ፦**

- **የሞት ቅጣት** ወይም **ግድያ**; ወይም
- **ማሰቃየት** ወይም **ኢሰብአዊ** ወይም **አዋራጅ አያያዝ ወይም ቅጣት**; ወይም
- **በአገርዎ ባለው የዓመፅ ደረጃ፣ በትጥቅ ግጭት** ምክንያት (ለምሳሌ በአካባቢያዊ ቡድኖች መካከል የሚደረግ ውጊያ፣ የእርስ በርስ ጦርነት፣ በአለም አቀፍ ኃይሎች እና በአገርዎ ኃይሎች መካከል የሚደረግ ውጊያ) ለሕይወትዎ ስጋት ከሆነ።

በአገርዎ ያለው የዓመፅ ደረጃ ለምን በግል እንደሚነካዎ ለማስረዳት ይሞክሩ። እርስዎን ወይም ቤተሰብዎን ለጥቃት የሚያጋልጥ ምን እንደሆነ ያስቡ፣ ይህም በክልልዎ ወይም በአገርዎ ውስጥ ያሉትን ሁሉንም ሰዎች ላይነካ ይችላል።

3. ሌሎች ምክሮች

ለተጠቀሱት ከለላዎች ለአንዱ ብቁ ለመሆን፣ እርስዎ ማብራራት ያለቦት በጣም አስፈላጊ ነጥቦች፡-

- ለምትፈሩት ጥቃት ተጠያቂው **ማን** ነው፣ ወይም ለአደጋ ተጋላጭነት ላለው ከባድ ጉዳት ተጠያቂው ማን ነው፣ ለምሳሌ፡ የመንግስት ወይም የመንግስት ወኪል፣ ሚሊሻ ቡድን፣ ወይም ሌላ ድርጅት ወይም በአገርዎ ውስጥ የሚኖር ግለሰብ።

- በአገርዎ ውስጥ ካሉ ባለስልጣናት ጥበቃ እንዲደረግልዎ ለመጠየቅ ያልቻሉት ለምንድነው፣ ወይም በአገርዎ ያሉ ባለስልጣናት እርስዎን ከዚህ ጥቃት ወይም ከባድ ጉዳት ሊከላከልልዎ ያልቻሉበት **ምክንያት**፣ ለምሳሌ፡ የሚደርስብዎትን ማስፈራሪያ መናገር አይችሉም። **ምክንያቱም** የሆነ ነገር መናገር የበለጠ አደጋ ላይ ይጥላል; ከመንግስት ጥበቃ መጠበቅ አልቻሉም ምክንያቱም መንግስት በአካባቢዎ ምንም አይነት ቁጥጥር ስለሌለው ወዘተ.

- **ለምን** ወደ ከተማዎ ወይም ወደ ሀገርዎ ሌላ ቦታ መመለስ የማይችሉበት ምክንያት:ለምሳሌ እዚያ ለእርስዎ ደህንነቱ የተጠበቀ አይደለም; በዘርዎ ወይም በሃይማኖትዎ ምክንያት አድልዎ ስለሚደረግብዎ; ምክንያቱም በአገርዎ ወደ የትኛውም ቦታ በህጋዊ መንገድ መመለስ ስለማይችሉ; ምክንያቱም በዚያ ምንም ደጋፊ አውታረ መረብ የለም; ገና በለጋ ዕድሜ ላይ ስለሆኑ; ሴት ላጤ ስለሆኑ / አረጋዊ ስለሆኑ/ ለአካለ መጠን ያልደረሰ ልጅ ስለሆኑ; በከባድ ሕመሞች ስለሚሰቃዩ ወይም አካል ጉዳተኛ ስለሆኑ (ለምሳሌ በአገርዎ ውስጥ ህይወታችሁን በተለይ አስቸጋሪ ያደርገዋል ወይም ለምሳሌ የሚፈልጉትን ህክምና ማግኘት አልቻሉም)። ምክንያቱም በዜግነትዎ ሀገር ስላልኖሩ (ለምሳሌ ኢራን ውስጥ የተወለዱ አፍጋኒስታኖች አፍጋኒስታን ሄደው የማያውቁ) ወዘተ.

በአንዳንድ ሁኔታዎች አንድ ሰው በትውልድ አገሩ በሚፈጽመው ድርጊት ምክንያት ዓለም አቀፍ ጥበቃ የማግኘት መብት ላይኖረው ይችላል። ይህ ሁኔታ ከባድ ወንጀል ከፈጸሙ ነው።

LEGAL CENTRE LESVOS

WhatsApp: +30 694 961 8883
መደበኛ ስልክ፡ +30 225 1040 665
የአደጋ ጊዜ የህግ እርዳታ፡ +30 694 961 8650
ኢሜል፡ info@legalcentrelesvos.org
Facebook: www.facebook.com/LesvosLegal
አድራሻ፡ Komninaki 20, Mytilene 81100
የስራ ሰዓታት፡- ከሰኞ እስከ ሐሙስ - ከጠዋቱ 10 ሰዓት እስከ ምሽቱ 2 ሰዓት